

# SEA-WAYBILL NOT NEGOTIABLE



A Maersk Company

www.hamburgsud.com

**Shipper**  
WESTFALIA FRUIT PERU S.A.C.  
AV. ALFREDO BENAVIDES NRO. 768  
INT. 602 URB. CERCADO MIRAFLORES  
(OFIC. 601-602 A 1/2 CDRA DE VIA  
EXPRESA) LIMA LIMA MIRAFLORES -  
PERU

B/L No. (also to be used as payment ref.)  
SUDUB2LIM003221A

Booking No.  
2LIM003221

**Consignee**  
LTD EASY TRADING  
142001, RUSSIA, MOSCOW REGION,  
DOMODEDOVO, ST. 1-YA  
KOMMUNISTICHESKAYA (SEVERNYY MKR.)  
STROYENIE 34A,  
1ST FLOOR, OFFICE 1

**Export References**  
RUC-SH:20600876491  
**Shipper information -**  
Vessel IMO No.: 9694402

**Notify Party (see cl. 9)**  
LTD EASY TRADING  
198095, ST. PETERSBURG, ST.  
MARSHALA GOVOROVA, 35, LITER A,  
4-TH FLOOR, OFFICE 404 ATTN: ARTUR  
MALKHASYAN TEL.: +7 919 100-20-90  
MAIL: FRUITCO@GRAPES-RUSSIA.COM \*

**Forwarding Agent-References**  
**not part of this**

**Place of Receipt\***

**Pre-carriage by\***

**Point and country of origin**

**Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge**

MAERSKLINE NETHERLANDS BV  
BOOMPJES 40  
3011 XB ROTTERDAM  
NETHERLANDS

**Port of Loading**  
PAITA, PERU

**Ocean Vessel**  
MERIDIAN

**Voyage**  
205N

**Document to be released at**  
PAITA, PE

**Freight payable at**  
HELSINKI, FI

**Port of Discharge**  
ROTTERDAM, NETHERLANDS

**Place of Delivery\***

**Mode Load Area**

**Mode Disch. Area**

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

1ST TRANSSHIPMENT PORT: BALBOA, PA, TO DISCHARGE PORT ROTTERDAM, ZH, NL

1 - 40' CONTAINER - SHIPPER'S WEIGHT, LOAD, STOW, COUNT AND SEAL

MMAU1272013	5544	BOXES	24620.000 kg
Seal-Numbers	5544	BOXES WITH FRESH MANGOES VARIETY KE	
ML-PE0568134		NT	
Tare: 4210 kg		(5544 CAJAS CON MANGOS FRESCOS VARIEDAD	
Size: 40' Type: RH		KENT)	
Cnt.Ld.: FCL/FCL		P.A. 0804.50.20.00	
Temp.: +8 °C		TEMPERATURE: 9 C	
		THERMOGRAPHS:	
		.	
		FREIGHT COLLECT	
		.	
		*TAX ID 5009125405	
		AS PER AGREEMENT	

-----  
5544 BOXES 24620.000 kg  
-----

THE CARRIER AS PER CLAUSE 1 OF THE TERMS AND CONDITIONS FOR CARRIAGE WAS CHANGED TO: HAMBURG SÜD A/S ON 1ST NOVEMBER 2021. HAMBURG SÜD A/S IS A SECONDARY NAME OF MAERSK A/S, REG. NO. 32345794 "CARGO IS STOWED IN A REFRIGERATED CONTAINER (REEFER CONTAINER) SET AT THE SHIPPER'S REQUESTED CARRYING TEMPERATURE AS PER MARKS & NOS.

ALL THE LOCAL CHARGES OCCURRING AT PERU ARE PART OF THE CONTRACT OF CARRIAGE AND, CONSEQUENTLY, TO BE PAID BY THE MERCHANTS DULY IDENTIFIED IN THE BL. THESE LOCAL CHARGES ARE PUBLISHED ON THE WEBSITE [HTTPS://AGENCIACOLUMBUS.COM/SERVICIOS/TARIFARIO/](https://AGENCIACOLUMBUS.COM/SERVICIOS/TARIFARIO/) TOGETHER WITH A DETAILED DESCRIPTION. MERCHANTS ACKNOWLEDGE AND ACCEPT THESE LOCAL CHARGES WHEN CONTRACTING OUR SERVICES, OTHER CHARGES MIGHT BE APPLICABLE.

CURTAIN INSTALLED BY SHIPPER AT SHIPPERS PREMISES AND RISK. CARRIER NOT LIABLE FOR CONDITION OF THE CURTAIN OR FOR CARGO DAMAGE CAUSED BY DAMAGE TO THE CURTAIN OR WRONG INSTALLATION OF SAME

HS SWB 02-21

Page: 1 of 2

## DRAFT COPY

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	SHIPPED ON BOARD
-----------------	--------------------	----------------------------------	------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

Place and date of issue  
PAITA, PE

Signed BY AGENCIA COLUMBUS S.A.C. AS AGENT FOR  
HAMBURG SÜD A/S

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).

as CARRIER

\*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.

Hamburg Süd A/S is a secondary name of Maersk A/S

**SEA-WAYBILL  
NOT NEGOTIABLE**



A Maersk Company

www.hamburgsud.com

**Shipper**  
WESTFALIA FRUIT PERU S.A.C.  
AV. ALFREDO BENAVIDES NRO. 768  
INT. 602 URB. CERCADO MIRAFLORES  
(OFIC. 601-602 A 1/2 CDRA DE VIA  
EXPRESA) LIMA LIMA MIRAFLORES -  
PERU

**B/L No. (also to be used as payment ref.)**  
SUDUB2LIM003221A

**Booking No.**  
2LIM003221

**Consignee**  
LTD EASY TRADING  
142001, RUSSIA, MOSCOW REGION,  
DOMODEDOVO, ST. 1-YA  
KOMMUNISTICHESKAYA (SEVERNYY MKR.)  
STROYENIE 34A,  
1ST FLOOR, OFFICE 1

**Export References**  
RUC-SH:20600876491  
**Shipper information -**  
Vessel IMO No.: 9694402

**Notify Party (see cl. 9)**  
LTD EASY TRADING  
198095, ST. PETERSBURG, ST.  
MARSHALA GOVOROVA, 35, LITER A,  
4-TH FLOOR, OFFICE 404 ATTN: ARTUR  
MALKHASYAN TEL.: +7 919 100-20-90  
MAIL: FRUITCO@GRAPES-RUSSIA.COM \*

**Forwarding Agent-References**  
**not part of this**

**Place of Receipt\***

**Pre-carriage by\***

**Point and country of origin**  
**Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge**  
MAERSKLINE NETHERLANDS BV  
BOOMPJES 40  
3011 XB ROTTERDAM  
NETHERLANDS  
**contract**

**Port of Loading**  
PAITA, PERU

**Ocean Vessel**  
MERIDIAN

**Voyage**  
205N

**Document to be released at**  
PAITA, PE

**Freight payable at**  
HELSINKI, FI

**Port of Discharge**  
ROTTERDAM, NETHERLANDS

**Place of Delivery\***

**Mode Load Area**

**Mode Disch. Area**

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

Agreement No(s) : LAMR1167030-00048



HS SWB 02-21

**DRAFT COPY**

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	SHIPPED ON BOARD
-----------------	--------------------	----------------------------------	------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

Place and date of issue  
PAITA, PE

Signed BY AGENCIA COLUMBUS S.A.C. AS AGENT FOR HAMBURG SUD A/S

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).

as CARRIER

\*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.

Hamburg Süd A/S is a secondary name of Maersk A/S